

## Amtsblatt der Stadt Gelsenkirchen

Nr. 15

Öffentliche Bekanntmachungen der Stadt Gelsenkirchen

17. April 2015

### Bekanntmachungen des Oberbürgermeisters

#### Referat 2 (Rat und Verwaltung)

#### Tagesordnung

für die 6. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-West am 21. April 2015, 16.00 Uhr, Rittersaal Schloss Horst, Turfstraße 21, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

1	Bürgerschaftliche Initiativen	
2	Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner	
3	Zukunftsvereinbarung Regenwasser Naturnahe Regenwasserbewirtschaftung Sportanlage Fürstenbergstadion	14-20/1218
4	Bauprogramm 2015 - Gelsenkirchen-West Umsetzung des Aktionsprogramms Straßenbau 2015 - Rosenstraße - Industriestraße	14-20/1219
5	Anbau von zwei Stahlkonstruktionsaußentreppen zur Sicherstellung des 2. Rettungsweges am Hauptgebäude der Förderschule (FÖS) Albert- Schweitzer-Straße 38 sowie am durch die Förderschule genutzten 3. Finger der Gemeinschaftsgrundschule	14-20/1270
6	Bauunterhaltungsmaßnahmen an städtischen Gebäuden mit bezirklicher Bedeutung im Stadtbezirk Gelsenkirchen-West Turnhalle Schwalbenstraße, Schwalbenstraße 24	14-20/1297
7	Bericht zum Haushalt - Jahresabschluss 2014 - Vorstandsbereich 6	14-20/1301
8	Gesellschaftliche Teilhabechancen von Gelsenkirchener Kindern Grundlage für eine sozialräumliche Strategieentwicklung - PowerPoint-Präsentation -	14-20/1168
9	Mitteilungen und Anfragen	
9.1	Sachstandsbericht Fahrradverleihsystem Metropolraduhr	14-20/1132
9.2	Ergebnisniederschrift über die Sitzung der Unfallkommission am 9. März 2015	14-20/1231
9.3	Terminvergabe in den BÜRGERcentern	14-20/1285
9.4	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Hauer - Drainage Friedhof Horst Süd -	14-20/1202
9.5	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Schikorr - Verkehrssituation im Bereich Bottroper-/Boystraße in Horst -	14-20/1225
9.6	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Hauer - Informationsveranstaltung zur Baustelle Horster Straße -	14-20/1229
9.7	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Schikorr - Parkregelungen am Stegemannsweg in Schaffrath -	14-20/1248

- |     |  |            |
|-----|--|------------|
| 9.8 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Hauer<br>- Bauarbeiten Brücke über DB im Zuge der Buerer Straße -       | 14-20/1253 |
| 9.9 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Hauer<br>- Überfüllung der Busse der Linie 396 in der Nachmittagszeit - | 14-20/1290 |

**B. Nichtöffentlicher Teil:**  
- entfällt -

Gelsenkirchen, 9. April 2015

I. V. Dr. Beck

**Referat 2 (Rat und Verwaltung)**

**Tagesordnung**

für die 6. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Süd am 21. April 2015, 16.00 Uhr, Wissenschaftspark, Munscheidstraße 14, Gelsenkirchen

**A. Öffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

- |      |   |                         |
|------|---|-------------------------|
| 1    | Bürgerschaftliche Initiativen   |                         |
| 2    | Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner  |                         |
| 3    | Anträge nach § 7 Abs. 1 Geschäftsordnung in Verbindung mit § 9<br>Bezirkssatzung  |                         |
| 3.1  | Sachstandsbericht Industriegebiet "Rheinelbestraße"<br>- Antrag der CDU-Bezirksfraktion -   | 14-20/1308              |
| 3.2  | Stadtteilerneuerungsprogramm 2016 Gelsenkirchen-Rotthausen<br>- Antrag der CDU-Bezirksfraktion -  | 14-20/1306              |
| 3.3  | Volkshaus Rotthausen<br>(mündlicher Sachstandsbericht)<br>- Antrag der CDU-Bezirksfraktion -  | 14-20/1316              |
| 3.4  | Belange der Mechtenbergschule<br>- Antrag der SPD-Bezirksfraktion -   | 14-20/1319              |
| 4    | Anregungen und Beschwerden nach § 24 Gemeindeordnung Nordrhein-<br>Westfalen (GO NRW)   |                         |
| 4.1  | Verkehrsspiegel Hartmannstraße  | 14-20/139<br>14-20/1243 |
| 5    | Bauprogramm des Stadtbezirks Gelsenkirchen-Süd<br>Durchführung von Straßenbaumaßnahmen mit bezirklicher Bedeutung für<br>das Haushaltsjahr 2015   |                         |
| 5.1  | Lüthgenstraße zwischen Mechtenbergstraße und Kreuzung<br>Brüggemannstraße   | 14-20/1131              |
| 5.2  | Nattmannsweg und Torgauer Straße  | 14-20/1142              |
| 6    | Änderung und Ergänzung Nr. 25<br>des Landschaftsplanes (vereinfachtes Verfahren)<br>der Stadt Gelsenkirchen vom 12.10.2000<br>für den Bereich „Planungsraum 13 - Rotthausen / Ückendorf“<br>- Satzungsbeschluss - | 14-20/1227              |
| 7    | Radschnellweg Ruhr RS1<br>hier: Kernaussagen der Machbarkeitsstudie und Perspektiven  | 14-20/1208              |
| 8    | Gesellschaftliche Teilhabechancen von Gelsenkirchener Kindern<br>Grundlage für eine sozialräumliche Strategieentwicklung  | 14-20/1168              |
| 9    | Bericht zum NKF-Haushalt - Jahresabschluss 2014   |                         |
| 9.1  | Vorstandsbereich 6  | 14-20/1268              |
| 10   | Mitteilungen und Anfragen   |                         |
| 10.1 | Tempo 30-Zone Festweg   | 14-20/1116              |
| 10.2 | Sachstandsbericht Fahrradverleihsystem Metropolradruhr  | 14-20/1132              |
| 10.3 | Terminvergabe in den BÜRGERcentern  | 14-20/1285              |

10.4	Anfrage der Bezirksverordneten Frau Peters-Urban - Ehemalige Gaststätte Stachowitz -	14-20/1300
10.5	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Jacksteit - Einrichtung von 30er Zonen -	14-20/1304
10.6	Anfrage der Bezirksverordneten Frau Hauer - Jugendliche Banden hinter dem Bahnhof -	14-20/1311
10.7	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Bruno - Straßenbeleuchtung Bochumer Straße -	14-20/1246
10.8	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Voss - Namensgebung des Fußweges neben dem REWE-Markt in Rotthausen -	14-20/1322
10.9	Anfrage der Bezirksverordneten Frau Hauer - Standgebühren Feierabendmarkt in der Neustadt -	14-20/1331

**B. Nichtöffentlicher Teil:  
- entfällt -**

Drucksache Nr.

Gelsenkirchen, 9. April 2015

I. V. Dr. Beck

**Referat 2 (Rat und Verwaltung)**

**Tagesordnung**

für die 6. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Mitte am 22. April 2015, 15.00 Uhr, Ratssaal, Hans-Sachs-Haus, Ebertstraße 11, Gelsenkirchen

**A. Öffentlicher Teil:**

Drucksache Nr.

1	Bürgerschaftliche Initiativen	
2	Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner	
3	Unfallschwerpunkt Florastraße/Konradstraße/Plauener Straße	14-20/1275
4	Aktionsprogramm Straßenbau (überbezirklich) - Sanierung Kurt-Schumacher-Straße von Berliner Brücke bis Freiligrathstraße -	14-20/1251
5	Bauprogramm 2015 des Stadtbezirks Gelsenkirchen-Mitte Durchführung von Straßenbaumaßnahmen mit bezirklicher Bedeutung für das Haushaltsjahr 2015	
5.1	Bahnhofsvorplatz, Magdalenenstraße	14-20/1255
5.2	Märkische Straße, Liebfrauenstraße	14-20/1245
6	Bauunterhaltungsmaßnahmen an städtischen Gebäuden mit bezirklicher Bedeutung im Stadtbezirk Gelsenkirchen-Mitte	
6.1	Friedrich-Ludwig-Jahn-Stadion - Erneuerung des Ballfangzaunes -	14-20/1299
7	Einbau einer Brandmeldeanlage im Berufskolleg Overwegstraße 63	14-20/1280
8	Mulvany-Realschule, Hagemannshof 5 Fortsetzung von Inklusionsmaßnahmen im Westgebäude	14-20/1302
9	Gesellschaftliche Teilhabechancen von Gelsenkirchener Kindern Grundlage für eine sozialräumliche Strategieentwicklung	14-20/1168
10	Bericht zum NKF-Haushalt - Jahresabschluss 2014	
10.1	Vorstandsbereich 6	14-20/1287
11	Mitteilungen und Anfragen	
11.1	Sachstandsbericht Fahrradverleihsystem Metropolraduhr	14-20/1132
11.2	Sachstand Umgestaltung des zentralen Omnibusbahnhof (ZOB) Gelsenkirchen Hauptbahnhof	14-20/1283
11.3	Terminvergabe in den BÜRGERcentern	14-20/1285

11.4	Ergebnisniederschrift über die Sitzung der Unfallkommission am 09.03.2015	14-20/1231
11.5	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Jedamzik - Ebertstraße -	14-20/1236
11.6	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Röttgen - Wettbüros -	14-20/1249
11.7	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Röttgen - Schaffung eines Verbindungsweges Kleingartenanlage Erlenkamp-Sellmannsbach -	14-20/1329

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

1	Mitteilungen und Anfragen	
1.1	Vergabe von Planungsleistungen zur Umgestaltung des zentralen Omnibusbahnhof (ZOB) Gelsenkirchen Hauptbahnhof	14-20/1294
1.2	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Röttgen - Grundstück Weberstr./Ecke Ringstr. in der Altstadt -	14-20/1271

Gelsenkirchen, 10. April 2015

I. V. Dr. Beck

#### Referat 2 (Rat und Verwaltung)

##### Tagesordnung

für die 6. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Ost am 22. April 2015, 15.30 Uhr, Hinterer Teil der Aula der Gerhart-Hauptmann-Realschule, Mühlbachstraße 3, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

1	Bestellung des Schriftführers	14-20/1261
2	Bürgerschaftliche Initiativen	
3	Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner	
4	Bauprogramm 2015 - Gelsenkirchen-Ost - Durchführung von Straßenbaumaßnahmen mit bezirklicher Bedeutung für das Haushaltsjahr 2015	
4.1	Oemkenstraße	14-20/1258
4.2	Schnorrstraße	14-20/1264
5	Einbau einer Brandmeldeanlage in der Barbaraschule, Gemeinschaftsgrundschule Middelicher Straße 221	14-20/1296
6	Anbau von Stahlkonstruktionsaußentreppen zur Sicherstellung des zweiten Rettungsweges	
6.1	Schulgebäude der Leytheschule, Gemeinschaftsgrundschule Oststraße 17	14-20/1292
6.2	OGS-Gebäude der Katholischen Grundschule Im Emscherbruch 70	14-20/1305
7	Bericht zum Haushalt - Jahresabschluss 2014 Vorstandsbereich 6	14-20/1282
8	Gesellschaftliche Teilhabechancen von Gelsenkirchener Kindern Grundlage für eine sozialräumliche Strategieentwicklung - PowerPoint-Präsentation -	14-20/1168
9	Mitteilungen und Anfragen	
9.1	Sachstandsbericht Fahrradverleihsystem Metropolradruhr	14-20/1132
9.2	Terminvergabe in den BÜRGERcentern	14-20/1285
9.3	Ergebnisniederschrift über die Sitzung der Unfallkommission am 09.03.2015	14-20/1231
9.4	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Dahlbeck - Schlechter Zustand des Gehweges Metelener Weg -	14-20/1238

9.5	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Hauer - Kindergarten Middelicher Straße -	14-20/1257
9.6	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Brückner - Regelung für die Aufstellung von Hinweisschildern -	14-20/1321

**B. Nichtöffentlicher Teil:**  
**- entfällt -**

Gelsenkirchen, 10. April 2015

I. V. Dr. Beck

**Referat 2 (Rat und Verwaltung)**

**Tagesordnung**

für die 7. Sitzung der Bezirksvertretung Gelsenkirchen-Nord am 23. April 2015, 16.00 Uhr, Sitzungszimmer Cottbus, Rathaus Buer, Goldbergstraße 12, Gelsenkirchen

**A. Öffentlicher Teil:**

		Drucksache Nr.
1	Bestellung des Schriftführers	14-20/1262
2	Bürgerschaftliche Initiativen	
3	Fragestunde für Einwohnerinnen und Einwohner	
4	Anträge gem. § 7 Abs. 1 der Geschäftsordnung i.V.m. § 9 der Bezirkssatzung	
4.1	Sturm ELA und seine Konsequenzen für den Stadtbezirk Nord - Antrag der SPD-Fraktion -	14-20/1326
5	Bauunterhaltungsmaßnahmen an städtischen Gebäuden mit bezirklicher Bedeutung im Stadtbezirk Gelsenkirchen-Nord Tageseinrichtung für Kinder, Allensteiner Straße 23 a	14-20/1295
6	Bauprogramm 2015 - Gelsenkirchen-Nord Durchführung von Straßenbaumaßnahmen mit bezirklicher Bedeutung für das Haushaltsjahr 2015 - Devesestraße, Brennackerstraße (1. BA), Stifterstraße -	14-20/1250
7	Niederflurgerechter Ausbau des Haltepunktes Königswiese und Erneuerung des Geh- und Radweges	14-20/1254
8	Planung und Ausbau der Straße Schlesischer Ring	14-20/1273
9	Optimierung der Sportanlage "Offene Tür" an der Adenauerallee im Stadtteil Buer	14-20/1178
10	Bericht zum Haushalt - Jahresabschluss 2014 Vorstandsbereich 6	14-20/1267
11	Gesellschaftliche Teilhabechancen von Gelsenkirchener Kindern Grundlage für eine sozialräumliche Strategieentwicklung - PowerPoint-Präsentation -	14-20/1168
12	Förderung von Stadtbezirksveranstaltungen im Jahr 2015	14-20/1279
13	Mitteilungen und Anfragen	
13.1	Sachstandsbericht Fahrradverleihsystem Metropolradruhr	14-20/1132
13.2	Terminvergabe in den BÜRGERcentern	14-20/1285
13.3	Zwischenmitteilung zur verkehrlichen Situation rund um das Bergmannsheil	14-20/1289
13.4	Sachstand Umgestaltung des zentralen Omnibusbahnhofs (ZOB) Gelsenkirchen-Buer	14-20/1317
13.5	Anfrage des Bezirksbürgermeisters Herrn Klasmann - Bushaltestelle Egonstraße auf der Marler Straße -	14-20/1237

13.6	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Schneider - Geschwindigkeitsüberschreitungen im Bereich Körnerstraße -	14-20/1226
13.7	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Nelle - Abfallbehälter an der Bushaltestelle Forstweg (Linie 91) -	14-20/1269
13.8	Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Nelle - Entwurzelte Bäume im Bereich Gecksheide, Oberfeldinger/Ecke Heckenstraße und Marler Straße -	14-20/1307

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

1	Mitteilungen und Anfragen	
1.1	Vergabe von Planungsleistungen zur Umgestaltung des zentralen Omnibusbahnhofs (ZOB) Gelsenkirchen-Buer	14-20/1313

Gelsenkirchen, 10. April 2015

Frank Baranowski

#### Referat 10 (Personal und Organisation)

##### Öffentliche Ausschreibung - § 12 Nr. 2 VOL/A, Abschnitt 1

- a) Stadt Gelsenkirchen - Referat 10 Personal und Organisation, Abteilung Zentrale Dienste, Zentrale VOL-Beschaffungsstelle, Wildenbruchplatz 7, Zimmer 2.03, 45875 Gelsenkirchen, Tel. +49 209-169 2874, Fax: +49 209-169 3530, E-Mail: zentrale.dienste@gelsenkirchen.de, Umsatzsteuer-Identifikationsnummer: DE 125 018 225
- b) Öffentliche Ausschreibung nach VOL/A, Abschnitt 1  
Ausschreibung Nr.: 37.930
- c) Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen, mit einer rechtsverbindlichen Unterschrift des Bieters zu versehen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigefügte Umschlagsaufkleber ist zwingend zu verwenden. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z. B. E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet.
- d) **Lieferung von Milch- und Milchmixgetränken sowie fettreduzierter Trinkmilch für die Schulen und Kindergärten in Gelsenkirchen**
- e) losweise Vergabe
- f) Nebenangebote werden nicht zugelassen.
- g) Lieferzeitpunkt: ab Beginn des Schul- bzw. Kindergartenjahres 2015/2016  
(Beginn Kindergartenjahr voraussichtlich 20.07.2015)
- h) Die Ausschreibungsunterlagen können bei der unter a) genannten Stelle angefordert und eingesehen werden.
- i) Die Angebotsfrist endet am 04.05.2015  
Die Bindefrist endet am 30.06.2015
- j) Sicherheitsleistungen werden nicht gefordert.
- k) Es gelten die den Ausschreibungsunterlagen beigefügten Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der Stadt Gelsenkirchen.
- l) Folgende Unterlagen sind mit dem Angebot vorzulegen:
  - Unterschriebene Eigenerklärung über den **Gesamtumsatz** des Unternehmens sowie den Umsatz bezogen auf die ausgeschriebene Leistung, die Gegenstand der Vergabe ist, in den letzten zwei Geschäftsjahren gemäß § 6 Abs. 3 VOL/A (siehe **Anlage 1, Nr. 1**).
  - Unterschriebene Eigenerklärung mit Angaben zu möglichst drei Referenzen der letzten zwei abgeschlossenen Geschäftsjahre sowie den gerundeten Wert des Auftrages (siehe **Anlage 1, Nr. 2**).
  - Unterschriebene Eigenerklärung gemäß § 6 Abs. 5 VOL/A sowie § 5 Korruptionsbekämpfungsgesetz NRW (siehe **Anlage 2**).
  - Unterschriebene Verpflichtungserklärung nach § 18 TVgG - NRW zur Beachtung der ILO-Kernarbeitsnormen (TVgG - NRW siehe **Anlage 3**).
  - Unterschriebene Eigenerklärung über den Einsatz möglicher Unterauftragnehmer (siehe **Anlage 4** sowie ggf. **Anlage 5**).
  - Ausgefülltes Formular zur Bietergemeinschaft (sofern zutreffend siehe **Anlage 6**).
  - Verpflichtungserklärung nach § 19 TVgG - NRW zur Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie (siehe **Anlage 7**).

- Unterschriebene Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentlohnung für Dienstleistungen unter Berücksichtigung der Vorgaben des TVgG-NRW. (siehe **Anlage 8**).
- Nachweis über das Bestehen einer Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungssumme in Höhe von 3.000.000,00 € bei Personenschäden und 250.000,00 € für Sachschäden.

Enthalten Angebote bei der Abgabe die vorgenannten Angaben nicht, können diese bis zum Ablauf einer zu bestimmenden Frist nachgefordert werden. Bieter, die bis Ablauf der Nachfrist die vorgenannten Angaben nicht nachgereicht haben, werden von der Wertung ausgeschlossen.

Enthalten die Vertrags- und Vergabeunterlagen nach Auffassung des Bieters Unklarheiten und / oder Fehler, so hat der Bieter unverzüglich den Auftraggeber vor Angebotsabgabe schriftlich darauf hinzuweisen. Hinweise sind zu richten an:

Stadt Gelsenkirchen, Referat Personal und Organisation,  
Abteilung Zentrale Dienste, Zentrale VOL-Beschaffungsstelle, 45875 Gelsenkirchen,  
E-Mail: [zentrale.dienste@gelsenkirchen.de](mailto:zentrale.dienste@gelsenkirchen.de), Fax: +49 209- 169 3530.

- m) Kosten werden nicht erhoben.
- n) Der Zuschlag erfolgt auf das unter Berücksichtigung aller Umstände wirtschaftlichste Angebot gemäß § 18 VOL/A.

Gelsenkirchen, 08. April 2015

I. A. Wagner



Europäische Union

Veröffentlichung des Supplements zum Amtsblatt der Europäischen Union

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Luxemburg

Fax: +352 29 29 42 670

E-Mail: [ojs@publications.europa.eu](mailto:ojs@publications.europa.eu)

Infos und Online-Formulare: <http://simap.europa.eu>

## Auftragsbekanntmachung

(Richtlinie 2004/18/EG)

### Abschnitt I : Öffentlicher Auftraggeber

#### I.1) Name, Adressen und Kontaktstelle(n):

Offizielle Bezeichnung: [Stadt Gelsenkirchen](#)

Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*

Postanschrift: [Wildenbruchplatz 7](#)

Ort: [Gelsenkirchen](#)

Postleitzahl: [45888](#)

Land: [Deutschland \(DE\)](#)

Kontaktstelle(n): [Referat 10/4.1-Personal u. Organisation, Zentrale Dienste, Zentrale VOL-Beschaffungsstelle](#)

Telefon: [+49 209-1692874](#)

Zu Händen von: [Herrn Große](#)

E-Mail: [zentrale.dienste@gelsenkirchen.de](mailto:zentrale.dienste@gelsenkirchen.de)

Fax: [+49 209-1693530](#)

#### Internet-Adresse(n): *(falls zutreffend)*

Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers / des Auftraggebers: *(URL)* [www.gelsenkirchen.de](http://www.gelsenkirchen.de)

Adresse des Beschafferprofils: *(URL)*

Elektronischer Zugang zu Informationen: *(URL)*

Elektronische Einreichung von Angeboten und Teilnahmeanträgen: *(URL)*

#### Weitere Auskünfte erteilen

die oben genannten Kontaktstellen  Sonstige (bitte Anhang A.I ausfüllen)

#### Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen (einschließlich Unterlagen für den wettbewerblichen Dialog und ein dynamisches Beschaffungssystem) verschicken

die oben genannten Kontaktstellen  Sonstige (bitte Anhang A.II ausfüllen)

#### Angebote oder Teilnahmeanträge sind zu richten an

die oben genannten Kontaktstellen  Sonstige (bitte Anhang A.III ausfüllen)

#### I.2) Art des öffentlichen Auftraggebers

Ministerium oder sonstige zentral- oder bundesstaatliche Behörde einschließlich regionaler oder lokaler Unterabteilungen

Agentur/Amt auf zentral- oder bundesstaatlicher Ebene

Regional- oder Lokalbehörde

Agentur/Amt auf regionaler oder lokaler Ebene

Einrichtung des öffentlichen Rechts

Europäische Institution/Agentur oder internationale Organisation

Sonstige: *(bitte angeben)*



### **I.3) Haupttätigkeit(en)**

- Allgemeine öffentliche Verwaltung
- Verteidigung
- Öffentliche Sicherheit und Ordnung
- Umwelt
- Wirtschaft und Finanzen
- Gesundheit
- Wohnungswesen und kommunale Einrichtungen
- Sozialwesen
- Freizeit, Kultur und Religion
- Bildung
- Sonstige: *(bitte angeben)*

### **I.4) Auftragsvergabe im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber**

Der öffentliche Auftraggeber beschafft im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber:

ja  nein

*weitere Angaben zu diesen öffentlichen Auftraggebern bitte in Anhang A*

## Abschnitt II : Auftragsgegenstand

### II.1) Beschreibung :

#### II.1.1) Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber :

Cateringverpflegung für 3 Ganztagsförderschulen und Mittagsverpflegung für die außerschulische Tagesbetreuung für das Schuljahr 2015/2016 mit Option für das Schuljahr 2016/2017

#### II.1.2) Art des Auftrags und Ort der Ausführung, Lieferung bzw. Dienstleistung :

bitte nur eine Kategorie – Bauleistung, Lieferung oder Dienstleistung – auswählen, und zwar die, die dem Auftrags- oder Beschaffungsgegenstand am ehesten entspricht

- |   |   |   |
|---|---|---|
| <input type="radio"/> Bauauftrag  | <input type="radio"/> Lieferauftrag             | <input checked="" type="radio"/> Dienstleistungen |
| <input type="checkbox"/> Ausführung   | <input type="checkbox"/> Kauf                   | Dienstleistungskategorie Nr: 17                   |
| <input type="checkbox"/> Planung und Ausführung   | <input type="checkbox"/> Leasing                | Zu Dienstleistungskategorien siehe                |
| <input type="checkbox"/> Erbringung einer Bauleistung, gleichgültig mit welchen Mitteln, gemäß den vom öffentlichen Auftraggeber genannten Erfordernissen | <input type="checkbox"/> Miete                  | Anhang C1   |
|   | <input type="checkbox"/> Mietkauf               |   |
|   | <input type="checkbox"/> Eine Kombination davon |   |

Hauptort der Ausführung, Lieferung oder Dienstleistungserbringung :

Gelsenkirchen

NUTS-Code: DEA32

#### II.1.3) Angaben zum öffentlichen Auftrag, zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem (DBS):

- Die Bekanntmachung betrifft einen öffentlichen Auftrag
- Die Bekanntmachung betrifft den Abschluss einer Rahmenvereinbarung
- Die Bekanntmachung betrifft den Aufbau eines dynamischen Beschaffungssystems (DBS)

#### II.1.4) Angaben zur Rahmenvereinbarung : (falls zutreffend)

- |  |   |
|--|---|
| <input type="radio"/> Rahmenvereinbarung mit mehreren Wirtschaftsteilnehmern | <input type="radio"/> Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer |
|--|---|

Anzahl :

oder

(falls zutreffend) Höchstzahl :                      der an der geplanten Rahmenvereinbarung Beteiligten

#### Laufzeit der Rahmenvereinbarung

Laufzeit in Jahren :                      oder                      in Monaten :

Begründung, falls die Laufzeit der Rahmenvereinbarung vier Jahre übersteigt :

#### Geschätzter Gesamtauftragswert über die Gesamtlaufzeit der Rahmenvereinbarung (falls zutreffend, in Zahlen)

Geschätzter Wert ohne MwSt :                      Währung :

oder

Spanne von :                      : bis :                      : Währung :

Periodizität und Wert der zu vergebenden Aufträge : (falls bekannt)

**II.1.5) Kurze Beschreibung des Auftrags oder Beschaffungsvorhabens :**

Cateringverpflegung für 3 Ganztagsförderschulen und Mittagsverpflegung für die außerschulische Tagesbetreuung für das Schuljahr 2015/2016 mit Option für das Schuljahr 2016/2017

**II.1.6) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV) :**

	Hauptteil	Zusatzteil (falls zutreffend)
Hauptgegenstand	55523100	
Ergänzende Gegenstände	55524000	

**II.1.7) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA) :**

Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen (GPA) :  ja  nein

**II.1.8) Lose:** (für Angaben zu den Losen in Anhang B, verwenden Sie ein Formular pro Los)

Aufteilung des Auftrags in Lose:  ja  nein

(falls ja) Angebote sind möglich für

nur ein Los

ein oder mehrere Lose

alle Lose

**II.1.9) Angaben über Varianten/Alternativangebote:**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig :  ja  nein

**II.2) Menge oder Umfang des Auftrags :**

**II.2.1) Gesamtmenge bzw. -umfang :** (einschließlich aller Lose, Verlängerungen und Optionen, falls zutreffend)

Cateringverpflegung für 3 Ganztagsförderschulen und Mittagsverpflegung für die außerschulische Tagesbetreuung für das Schuljahr 2015/2016 mit Option für das Schuljahr 2016/2017

(falls zutreffend, in Zahlen)

Geschätzter Wert ohne MwSt :                      Währung :

oder

Spanne von :                      : bis :                      : Währung :

**II.2.2) Angaben zu Optionen :** (falls zutreffend)

Optionen :  ja  nein

(falls ja) Beschreibung der Optionen :

(falls bekannt) Voraussichtlicher Zeitplan für den Rückgriff auf diese Optionen :

in Monaten :                      oder    in Tagen :                      (ab Auftragsvergabe)

**II.2.3) Angaben zur Vertragsverlängerung :** (falls zutreffend)

Dieser Auftrag kann verlängert werden:  ja  nein

Zahl der möglichen Verlängerungen: (falls bekannt) 1 oder Spanne von :                      bis:

*(falls bekannt)* Voraussichtlicher Zeitrahmen für Folgeaufträge bei verlängerbaren Liefer- oder Dienstleistungsaufträgen:

in Monaten: 12 oder in Tagen: (ab Auftragsvergabe)

**II.3) Vertragslaufzeit bzw. Beginn und Ende der Auftragsausführung:**

Laufzeit in Monaten : oder in Tagen: (ab Auftragsvergabe)

oder

Beginn: 01/08/2015 (TT/MM/JJJJ)

Abschluss: 31/07/2016 (TT/MM/JJJJ)

## **Abschnitt III : Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben**

### **III.1) Bedingungen für den Auftrag:**

#### **III.1.1) Geforderte Kautionen und Sicherheiten:** *(falls zutreffend)*

#### **III.1.2) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Verweis auf die maßgeblichen Vorschriften:**

Es gelten die den Ausschreibungsunterlagen beigefügten Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der Stadt Gelsenkirchen. Abweichend von den Lieferungs- und Zahlungsbedingungen der Stadt kann anstelle eines Skontobetrages (mindestens 2 %) für ein Zahlungsziel, das zur Berücksichtigung bei der Angebotswertung mindestens 14 Tage betragen muss, ein entsprechend reduzierter Angebotspreis mit Zahlungsziel nach VOL/B angeboten werden.

#### **III.1.3) Rechtsform der Bietergemeinschaft, an die der Auftrag vergeben wird:** *(falls zutreffend)*

Bietergemeinschaften sind zugelassen. Bei Abgabe des Angebotes einer Bietergemeinschaft müssen alle der Bietergemeinschaft zugehörigen Unternehmen der Stadt Gelsenkirchen angezeigt werden. Die Mitglieder der Bietergemeinschaft verpflichten sich zur Bildung einer Arbeitsgemeinschaft zur Erfüllung der ausgeschriebenen Leistung im Falle der Zuschlagserteilung auf das Angebot der Bietergemeinschaft. Die Mitglieder der Bietergemeinschaft müssen gegenüber der Stadt Gelsenkirchen mit Angebotsabgabe ihre gesamtschuldnerische Haftung für Verbindlichkeiten aus der ausgeschriebenen Leistung erklären. Ein Mitglied der Bietergemeinschaft muss als deren bevollmächtigter Vertreter bei Abgabe des Angebotes benannt werden. erklären.

#### **III.1.4) Sonstige besondere Bedingungen:** *(falls zutreffend)*

Für die Ausführung des Auftrags gelten besondere Bedingungen :  ja  nein  
*(falls ja) Darlegung der besonderen Bedingungen:*

### **III.2) Teilnahmebedingungen:**

#### **III.2.1) Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister:**

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:

- Nachweis gem. § 7 Abs. 8 EG VOL/A, dass der Bieter im Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschriften des Landes der Gemeinschaft oder des Vertragsstaates des EWR-Abkommen eingetragen ist, in dem er ansässig ist.
- unterschriebene Eigenerklärung, dass die geleisteten steuerlichen Verpflichtungen gegenüber Bund, Ländern und Gemeinden sowie die Beitragsleistungen zur Sozialversicherung und die gültigen Arbeitsschutzvorschriften erfüllt werden.
- unterschriebene Eigenerklärung gemäß § 6 Abs. 6 EG VOL/A sowie § 5 Korruptionsbekämpfungsgesetz NRW.

#### **III.2.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit:**

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: zutreffend)*

- unterschriebene Eigenerklärung über den Gesamtumsatz des Unternehmens sowie den Umsatz bezogen auf die ausgeschriebene Leistung in den letzten drei Geschäftsjahren gemäß § 7 Abs. 2 lit. d) EG VOL/A.

- Nachweis über das Bestehen einer allgemeinen Betriebshaftpflicht und Haftpflichtversicherung. Die Mindestdeckung für Personenschäden beträgt 5 Mio. Euro und für Sachschäden 300.000 Euro pro Versicherungsfall.

### III.2.3) Technische Leistungsfähigkeit:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: zutreffend)*

### III.2.4) Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen: *(falls zutreffend)*

- Der Auftrag ist geschützten Werkstätten vorbehalten
- Die Auftragsausführung ist auf Programme für geschützte Beschäftigungsverhältnisse beschränkt

### III.3) Besondere Bedingungen für Dienstleistungsaufträge:

#### III.3.1) Angaben zu einem besonderen Berufsstand:

Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten:  ja  nein  
*(falls ja)* Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift :

#### III.3.2) Für die Erbringung der Dienstleistung verantwortliches Personal:

Juristische Personen müssen die Namen und die beruflichen Qualifikationen der Personen angeben, die für die Erbringung der Dienstleistung verantwortlich sind:  ja  nein

## Abschnitt IV : Verfahren

### IV.1) Verfahrensart:

#### IV.1.1) Verfahrensart:

Offen

Nichtoffen

Beschleunigtes nichtoffenes Verfahren Gründe für die Wahl des beschleunigten Verfahrens:

Verhandlungsverfahren

Einige Bewerber sind bereits ausgewählt worden (ggf. nach einem bestimmten Verhandlungsverfahren) :  ja  nein  
(falls ja, Namen und Anschriften bereits ausgewählter Wirtschaftsteilnehmer bitte in Abschnitt VI.3: Sonstige Angaben angeben)

Beschleunigtes Verhandlungsverfahren

Gründe für die Wahl des beschleunigten Verfahrens:

Wettbewerblicher Dialog

#### IV.1.2) Beschränkung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer, die zur Angebotsabgabe bzw. Teilnahme aufgefordert werden: (nicht offenes Verfahren, Verhandlungsverfahren, wettbewerblicher Dialog)

Geplante Zahl der Wirtschaftsteilnehmer:

oder

Geplante Mindestzahl: und (falls zutreffend) Höchstzahl

Objektive Kriterien für die Auswahl der begrenzten Zahl von Bewerbern:

#### IV.1.3) Verringerung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer im Laufe der Verhandlung bzw. des Dialogs: (Verhandlungsverfahren, wettbewerblicher Dialog)

Abwicklung des Verfahrens in aufeinander folgenden Phasen zwecks schrittweiser Verringerung der Zahl der zu erörternden Lösungen bzw. zu verhandelnden Angebote :  ja  nein

### IV.2) Zuschlagskriterien

#### IV.2.1) Zuschlagskriterien (bitte Zutreffendes ankreuzen)

Niedrigster Preis

oder

das wirtschaftlich günstigste Angebot in Bezug auf

die nachstehenden Kriterien (die Zuschlagskriterien sollten nach ihrer Gewichtung oder in absteigender Reihenfolge ihrer Bedeutung angegeben werden, wenn eine Gewichtung nachweislich nicht möglich ist)

die Kriterien, die in den Ausschreibungsunterlagen, der Aufforderung zur Angebotsabgabe oder zur Verhandlung bzw. in der Beschreibung zum wettbewerblichen Dialog aufgeführt sind

Kriterien	Gewichtung	Kriterien	Gewichtung
1. Menüpreis	40	6.	
2. Qualität durch Probeessen	20	7.	
3. Qualität der Musterspeisepläne	15	8.	
4. Warmhaltezeiten	15	9.	

Kriterien	Gewichtung	Kriterien	Gewichtung
5. Verhältnis Wareneinsatz zum Gesamtpreis	10	10.	

#### IV.2.2) Angaben zur elektronischen Auktion

Eine elektronische Auktion wird durchgeführt  ja  nein

(falls ja, falls zutreffend) Zusätzliche Angaben zur elektronischen Auktion:

#### IV.3) Verwaltungsangaben:

##### IV.3.1) Aktenzeichen beim öffentlichen Auftraggeber: (falls zutreffend)

[EU-37.922](#)

##### IV.3.2) Frühere Bekanntmachung(en) desselben Auftrags:

ja  nein

(falls ja)

Vorinformation  Bekanntmachung eines Beschafferprofils

Bekanntmachungsnummer im ABl: vom: (TT/MM/JJJJ)

Sonstige frühere Bekanntmachungen (falls zutreffend)

##### IV.3.3) Bedingungen für den Erhalt von Ausschreibungs- und ergänzenden Unterlagen bzw. der Beschreibung: (bei einem wettbewerblichen Dialog)

Schlusstermin für die Anforderung von Unterlagen oder die Einsichtnahme

Tag: [18/05/2015](#) Uhrzeit: [23:59](#)

Kostenpflichtige Unterlagen  ja  nein

(falls ja, in Zahlen) Preis: [5.00](#) Währung: [EUR](#)

Zahlungsbedingungen und -weise:

Die Vertragsunterlagen können ab sofort bei der Stadtverwaltung Gelsenkirchen, Referat 10/4.1 Personal und Organisation, Zentrale Dienste, Zentrale VOL-Beschaffungsstelle, Wildenbruchplatz 7, Zimmer 2.03 in 45888 Gelsenkirchen, gegen ein Entgelt 5,00 EUR angefordert werden. Das Entgelt ist auf das Konto bei der Sparkasse Gelsenkirchen IBAN: DE62 4205 0001 0101 0007 74 BIC: WELADED1GEK unter Angabe des GZ: 8800284041 - Schulverpflegung - zu überweisen bzw. einzuzahlen. Die Aushändigung oder der Versand der Ausschreibungsunterlagen erfolgt nur gegen Vorlage des Einzahlungs- bzw. Überweisungsbeleges. Das Entgelt wird nicht erstattet.

##### IV.3.4) Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge:

Tag: [18/05/2015](#) Uhrzeit: [23:59](#)

##### IV.3.5) Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte

**Bewerber:** (falls bekannt, bei nicht offenen Verfahren, Verhandlungsverfahren und beim wettbewerblichen Dialog)

Tag:



**IV.3.6) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge verfasst werden können:**

- Alle Amtssprachen der EU  
 Folgende Amtssprache(n) der EU:  
    DE  
 Sonstige:

**IV.3.7) Bindefrist des Angebots:**

bis: : 31/07/2015

oder

Laufzeit in Monaten :                    oder in Tagen :                    (ab dem Schlusstermin für den Eingang der Angebote)

**IV.3.8) Bedingungen für die Öffnung der Angebote:**

Tag : 19/05/2015    (TT/MM/JJJJ)    Uhrzeit

(falls zutreffend)Ort:

Personen, die bei der Öffnung der Angebote anwesend sein dürfen (falls zutreffend) :

- ja     nein

(falls ja) Weitere Angaben über befugte Personen und das Öffnungsverfahren:

## Abschnitt VI: Weitere Angaben

### VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags: (falls zutreffend)

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag :  ja  nein

(falls ja) Voraussichtlicher Zeitpunkt weiterer Bekanntmachungen:  
2017

### VI.2) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der Europäischen Union finanziert wird :  ja  nein

(falls ja) Angabe der Vorhaben und/oder Programme:

### VI.3) Zusätzliche Angaben: (falls zutreffend)

Der Auftraggeber ist an die Bestimmungen des Runderlasses des Innenministeriums Nordrhein-Westfalen „Verhütung und Bekämpfung von Korruption in der öffentlichen Verwaltung“ vom 26.04.2005 - IR 12.2.2006-Nr. 3.1 und 3.3 gebunden.

Für die Auftragsvergabe gelten die Bedingungen des Tariftreue- und Vergabegesetzes NRW (TVgG-NRW). Mit Angebotsabgabe sind die nach § 4, § 18 und § 19 TVgG NRW erforderlichen Verpflichtungserklärungen vom Bieter und den bereits bekannten Nachunternehmern und Verleiher von Arbeitskräften abzugeben.

Der Auftraggeber wird bei Dienstleistungen ab einer Auftragssumme von 30.000,00 EUR für den Bieter, der den Zuschlag erhalten soll, den Nachunternehmer und den Verleiher von Arbeitskräften einen Auszug aus dem Gewerbezentralregister beim Bundesamt für Justiz anfordern.

Unterauftragnehmer:

Bei der Beauftragung von Unterauftragnehmern oder der sonstigen Einschaltung Dritter können sich die Bieter zum Nachweis Ihrer Leistungsfähigkeit und Fachkunde auch dieser Unternehmen bedienen.

Bei Angebotsabgabe in Verbindung mit einem Unterauftragnehmer ist eine Verpflichtungserklärung über das Bereitstellen entsprechender Mittel zur Auftragsbefreiung einzureichen. Darüber hinaus ist von den Bietern anzugeben, in welcher Höhe sie beabsichtigen, Leistungen an Unterauftragnehmern zu vergeben.

Bietergemeinschaften:

Die Anforderungen an Bietergemeinschaften sind den Vergabeunterlagen zu entnehmen

### VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren:

#### VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren:

Offizielle Bezeichnung: [Vergabekammer bei der Bezirksregierung Münster](#)

Postanschrift: [Albrecht-Thaer-Str. 9](#)

Ort: [Münster](#)

Postleitzahl: [48147](#)

Land: [Deutschland \(DE\)](#)

Telefon: [+49 2514111691](#)

E-Mail: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de) Fax: [+49 2514112165](#)

Internet-Adresse: (URL) <http://www.bezreg-muenster.nrw.de/startseite/index.html>

#### Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren (falls zutreffend)

Offizielle Bezeichnung:

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse: (URL)

**VI.4.2) Einlegung von Rechtsbehelfen:** (bitte Abschnitt VI.4.2 oder ggf. Abschnitt VI.4.3 ausfüllen)

Nachfolgende Fristenregelungen zur Einlegung von Rechtsbehelfen bestehen:

1. Rechtsbehelfe sind nach § 107 Absatz 3 Nummer 1 bis 4 GWB mit folgenden Fristen einzulegen:

-- Unverzüglich gegenüber der Stadt Gelsenkirchen nach Erkennen des Verstoßes gegen Vergabevorschriften im Vergabeverfahren.

-- Spätestens bis Ablauf der Angebotsfrist bei Verstößen gegen Vergabevorschriften in der Bekanntmachung.

-- Spätestens bis Ablauf der Angebotsfrist bei Verstößen gegen Vergabevorschriften in den Vergabeunterlagen.

-- Unverzüglich innerhalb von 15 Tagen nach Eingang der Mitteilung der Stadt Gelsenkirchen, der Rüge nicht abhelfen zu wollen.

2. Rechtsbehelfe sind nach § 101b Absatz 2 GWB unter Beachtung folgender Fristen einzulegen::

-- 30 Kalendertage ab Kenntnis des Rechtsverstoßes, spätestens jedoch 6 Monate nach Vertragsschluss.

-- Im Fall der Bekanntmachung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU 30 Kalendertage nach Veröffentlichung der Auftragsvergabe im Amtsblatt der EU.

**VI.4.3) Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt:**

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer bei der

Bezirksregierung Münster

Postanschrift: Albrecht-Thaer-Str. 9

Ort: Münster

Postleitzahl: 48147

Land: Deutschland (DE)

Telefon: +49 2514111691

E-Mail: [vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de](mailto:vergabekammer@bezreg-muenster.nrw.de)

Fax: +49 2514112165

Internet-Adresse: (URL) <http://www.bezreg-muenster.nrw.de/startseite/index.html>

**VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:**

01/04/2015 (TT/MM/JJJJ) - ID:2015-044318

**Anhang A**  
**Sonstige Adressen und Kontaktstellen**

**I) Adressen und Kontaktstellen, die weitere Auskünfte erteilen**

Offizielle Bezeichnung: Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*  
Postanschrift:  
Ort: Postleitzahl: Land:  
Kontaktstelle(n): Telefon:  
Zu Händen von:  
E-Mail: Fax:  
Internet-Adresse: *(URL)*

**II) Adressen und Kontaktstellen, bei denen Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen erhältlich sind**

Offizielle Bezeichnung: Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*  
Postanschrift:  
Ort: Postleitzahl: Land:  
Kontaktstelle(n): Telefon:  
Zu Händen von:  
E-Mail: Fax:  
Internet-Adresse: *(URL)*

**III) Adressen und Kontaktstellen, an die Angebote/Teilnahmeanträge zu richten sind**

Offizielle Bezeichnung: Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*  
Postanschrift:  
Ort: Postleitzahl: Land:  
Kontaktstelle(n): Telefon:  
Zu Händen von:  
E-Mail: Fax:  
Internet-Adresse: *(URL)*

**IV) Adresse des anderen öffentlichen Auftraggebers, in dessen Namen der öffentliche Auftraggeber beschafft**

Offizielle Bezeichnung Nationale Identifikationsnummer  
( falls bekannt ):  
Postanschrift:  
Ort Postleitzahl  
Land

----- (Verwenden Sie Anhang A Abschnitt IV in beliebiger Anzahl) -----

**Anhang B**  
**Angaben zu den Losen**

**Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber** [Cateringverpflegung für 3 Ganztagsförderschulen und Mittagsverpflegung für die außerschulische Tagesbetreuung für das Schuljahr 2015/2016 mit Option für das Schuljahr 2016/2017](#)

**Los-Nr : 1**    **Bezeichnung :** [Cateringverpflegung für 3 Ganztagsförderschulen in Gelsenkirchen](#)

**1) Kurze Beschreibung:**

[Cateringverpflegung für 3 Ganztagsförderschulen in Gelsenkirchen](#)

**2) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV):**

	Hauptteil	Zusatzteil (falls zutreffend)
Hauptgegenstand	<a href="#">55523100</a>	
Ergänzende Gegenstände	<a href="#">55524000</a>	

**3) Menge oder Umfang:**

[gemäß Leistungsbeschreibung](#)

(falls bekannt, in Zahlen) Veranschlagte Kosten ohne MwSt:

Währung:

oder

Spanne von :

bis:

Währung:

**4) Abweichung von der Vertragslaufzeit oder vom Beginn bzw. Ende des Auftrags: (falls zutreffend)**

Laufzeit in Monaten :            oder in Tagen :            (ab Auftragsvergabe)

oder

Beginn:            (TT/MM/JJJJ)

Abschluss:            (TT/MM/JJJJ)

**5) Zusätzliche Angaben zu den Losen:**

**Anhang B**  
**Angaben zu den Losen**

**Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber** Cateringverpflegung für 3  
Ganztagsförderschulen und Mittagsverpflegung für die außerschulische Tagesbetreuung für das Schuljahr  
2015/2016 mit Option für das Schuljahr 2016/2017

**Los-Nr : 2**    **Bezeichnung :** Mittagsverpflegung für die außerschulische Tagesbetreuung in Gelsenkirchen

**1) Kurze Beschreibung:**

Mittagsverpflegung für die außerschulische Tagesbetreuung in Gelsenkirchen

**2) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV):**

	Hauptteil	Zusatzteil (falls zutreffend)
Hauptgegenstand	55523100	
Ergänzende Gegenstände	55524000	

**3) Menge oder Umfang:**

gemäß Leistungsbeschreibung

(falls bekannt, in Zahlen) Veranschlagte Kosten ohne MwSt:

Währung:

oder

Spanne von :

bis:

Währung:

**4) Abweichung von der Vertragslaufzeit oder vom Beginn bzw. Ende des Auftrags: (falls zutreffend)**

Laufzeit in Monaten :                    oder in Tagen :                    (ab Auftragsvergabe)

oder

Beginn:                    (TT/MM/JJJJ)

Abschluss:                    (TT/MM/JJJJ)

**5) Zusätzliche Angaben zu den Losen:**

**Anhang C1 – Allgemeine Aufträge**  
**Dienstleistungskategorien in Abschnitt II: Auftragsgegenstand**  
**Richtlinie 2004/18/EG**

<b>Kategorie Nr [1]</b>	<b>Bezeichnung</b>
1	Instandhaltung und Reparatur
2	Landverkehr [2], einschließlich Geldtransport und Kurierdienste, ohne Postverkehr
3	Fracht- und Personenbeförderung im Flugverkehr, ohne Postverkehr
4	Postbeförderung im Landverkehr [3] sowie Luftpostbeförderung
5	Telekommunikation
6	Finanzdienstleistungen: a) Versicherungsdienstleistungen b) Bankdienstleistungen und Wertpapiergeschäfte [4]
7	Datenverarbeitung und verbundene Tätigkeiten
8	Forschung und Entwicklung [5]
9	Rechnungslegung, Abschlussprüfung und Buchhaltung
10	Markt- und Meinungsforschung
11	Unternehmensberatung [6] und verbundene Tätigkeiten
12	Architektur, technische Beratung und Planung, integrierte technische Leistungen, Stadt- und Landschaftsplanung, zugehörige wissenschaftliche und technische Beratung, technische Versuche und Analysen
13	Werbung
14	Gebäudereinigung und Hausverwaltung
15	Verlegen und Drucken gegen Vergütung oder auf vertraglicher Grundlage
16	Abfall- und Abwasserbeseitigung, sanitäre und ähnliche Dienstleistungen
<b>Kategorie Nr [7]</b>	<b>Bezeichnung</b>
17	Gaststätten und Beherbergungsgewerbe
18	Eisenbahnverkehr
19	Schifffahrt
20	Neben- und Hilfstätigkeiten des Verkehrs
21	Rechtsberatung
22	Arbeits- und Arbeitskräftevermittlung [8]
23	Auskunfts- und Schutzdienste, ohne Geldtransport
24	Unterrichtswesen und Berufsausbildung
25	Gesundheits-, Veterinär- und Sozialwesen
26	Erholung, Kultur und Sport [9]
27	Sonstige Dienstleistungen

1 Dienstleistungskategorien im Sinne von Artikel 20 und Anhang IIA der Richtlinie 2004/18/EG.

2 Ohne Eisenbahnverkehr der Kategorie 18.

3 Ohne Eisenbahnverkehr der Kategorie 18.

4 Ohne Finanzdienstleistungen im Zusammenhang mit Ausgabe, Verkauf, Ankauf oder Übertragung von Wertpapieren oder anderen Finanzinstrumenten sowie Zentralbankdiensten. Ausgenommen sind ferner Dienstleistungen zum Erwerb oder zur Anmietung – ganz gleich nach welchen Finanzmodalitäten – von Grundstücken, bestehenden Gebäuden oder anderem unbeweglichen Eigentum oder von Rechten daran. Verträge über Finanzdienstleistungen, die bei dem Vertrag über den Erwerb oder die Anmietung mit ihm

gleichlaufend, ihm vorangehend oder im Anschluss an ihn gleich in welcher Form geschlossen werden, fallen jedoch unter die Richtlinie.

5 Ohne Aufträge über Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen anderer Art als diejenigen, deren Ergebnisse ausschließlich Eigentum des öffentlichen Auftraggebers für seinen Gebrauch bei der Ausübung seiner eigenen Tätigkeit sind, sofern die Dienstleistung vollständig durch den Auftraggeber vergütet wird.

6 Ohne Schiedsgerichts- und Schlichtungsleistungen.

7 Dienstleistungskategorien im Sinne von Artikel 21 und Anhang IIB der Richtlinie 2004/18/EG.

8 Außer Arbeitsverträge.

9 Ohne Aufträge über Kauf, Entwicklung, Produktion oder Koproduktion von Programmen durch Rundfunk- oder Fernsehveranstalter sowie Ausstrahlung von Sendungen.



### **Referat 30 (Recht und Ordnung)**

#### **Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW**

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurden folgende Bescheide erlassen:

Mirela Ciortan,  
zuletzt bekannte Anschrift: Kurt-Schumacher-Str. 178, 45881 Gelsenkirchen  
Bescheide vom 16.03.2015 und vom 23.03.2015

Vorgenannte Bescheide können beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 2.25, in Empfang genommen werden.

Die Bescheide werden durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 31. März 2015

I. A. Born-Heuser

### **Referat 30 (Recht und Ordnung)**

#### **Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW**

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurde folgender Bescheid erlassen:

Berent, Jacek,  
zuletzt bekannte Anschrift: Stratmannshof 2, 45883 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 06.03.2015  
Aktenzeichen: 243/15 Vw

Vorgenannter Bescheid kann beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 1.09, in Empfang genommen werden.

Der Bescheid wird durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 01. April 2015

I. A. Born-Heuser

### **Referat 30 (Recht und Ordnung)**

#### **Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW**

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurde folgender Bescheid erlassen:

Jaanos Mereg,  
zuletzt bekannte Anschrift: Ulfkötter Str. 673, 45896 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 25.03.2014

Vorgenannter Bescheid kann beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 2.25, in Empfang genommen werden.

Der Bescheid wird durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 02. April 2015

I. A. Born-Heuser

### **Referat 30 (Recht und Ordnung)**

#### **Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW**

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurde folgender Bescheid erlassen:

Meske, Matthias  
zuletzt bekannte Anschrift: Osterfelder Str. 44, 45886 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 01.04.2015  
Aktenzeichen: 136/15E

Vorgenannter Bescheid kann beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 1.09, in Empfang genommen werden.

Der Bescheid wird durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 07. April 2015

I. A. Born-Heuser

### Referat 30 (Recht und Ordnung)

#### Benachrichtigung über die Zustellung durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 10 Landeszustellungsgesetz NRW

Gegen nachstehend aufgeführte Person wurde folgender Bescheid erlassen:

Pietsch, Robert  
zuletzt bekannte Anschrift: Im Emscherbruch 88, 45892 Gelsenkirchen  
Bescheid vom 11.03.2015  
Aktenzeichen: 258/15 Vw

Vorgenannter Bescheid kann beim Referat 30 - Recht und Ordnung, Wildenbruchstr. 10, 45875 Gelsenkirchen, Zimmer 1.09, in Empfang genommen werden.

Der Bescheid wird durch öffentliche Bekanntmachung zugestellt.

Hierdurch können Fristen in Gang gesetzt werden, nach deren Ablauf Rechtsverluste drohen können.

Gelsenkirchen, 07. April 2015

I. A. Born-Heuser

### Vorstandsbereich 4 (Kultur, Bildung, Jugend, Sport und Integration)

#### Tagesordnung

für die 4. Sitzung des Integrationsrates am 23. April 2015, 17.00 Uhr, Ratssaal, Hans-Sachs-Haus, Ebertstraße 11, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

		Drucksache Nr.
1	Bürgerschaftliche Initiativen	
2	Anträge der Fraktionen, Gruppen bzw. Einzelmandatsträger	
2.1	Sachstandsbericht über das Ressort- und Dezernatsübergreifende Handlungskonzept zu religiös motiviertem Extremismus - insbesondere Salafismus - Antrag der CDU-Ratsfraktion -	14-20/1211
2.2	Einführung einer digitalen Hilfe - App für Flüchtlinge und Migranten - Antrag Herr Jürgen Hansen, PIRATEN -	14-20/1212
2.3	Sachstandsbericht zum Programm "Förderunterricht - Ein Projekt zur Potentialbildung in Gelsenkirchen" des Kommunalen Integrationszentrums in Gelsenkirchen - Antrag der CDU-Ratsfraktion -	14-20/1284
3	ESF-Projekt zur Arbeitsmarktintegration - Zuwanderung im Rahmen der EU-Osterweiterung - Mündlicher Bericht Herr Gerwin	
4	Regionales Bildungsnetzwerk Gelsenkirchen; hier: Zielsetzung, Verlauf und Ergebnisse der 4. Gelsenkirchener Bildungskonferenz am 16. Januar 2015	14-20/1113
5	Mitteilungen und Anfragen	
5.1	Anfrage der Stadtverordneten Frau Totzeck - Salafismus -	14-20/1235
5.2	Sachstandsbericht minderjährige unbegleitete Flüchtlinge	14-20/1291

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

- entfällt -

Drucksache Nr.

Gelsenkirchen, 07. April 2015

I. V. Dr. Beck

## Vorstandsbereich 5 (Arbeit und Soziales, Gesundheit und Verbraucherschutz)

### Koordinierungsstelle für präventive und strategische Sozialplanung

#### Tagesordnung

für die 5. Sitzung des Beirates für Menschen mit Behinderungen am 21. April 2015, 16.00 Uhr, Sitzungszimmer 1 – Zenica, 4. OG, Hans-Sachs-Haus, Ebertstraße 11, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

- |     |  |            |
|-----|--|------------|
| 1   | Bürgerschaftliche Initiativen  |            |
| 2   | Mulvany-Realschule, Hagemannshof 5;<br>Fortsetzung von Inklusionsmaßnahmen im Westgebäude  | 14-20/1302 |
| 3   | Planung und Ausbau der Straße Schlesischer Ring  | 14-20/1273 |
| 4   | Leitideen zur Inklusion in Gelsenkirchen   | 14-20/1324 |
| 5   | Regionales Bildungsnetzwerk Gelsenkirchen;<br>hier: Zielsetzung, Verlauf und Ergebnisse der 4. Gelsenkirchener<br>Bildungskonferenz am 16. Januar 2015 | 14-20/1113 |
| 6   | Unfallschwerpunkt Florastraße/Konradstraße/Plauener Straße   | 14-20/1275 |
| 7   | Sachstandsbericht zur Situation der Hörgeschädigten in Gelsenkirchen   |            |
| 8   | Mitteilungen und Anfragen  |            |
| 8.1 | Anfrage des Bezirksverordneten Herrn Hauer<br>- Überfüllung der Busse der Linie 396 in der Nachmittagszeit -   | 14-20/1290 |

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

- entfällt -

Gelsenkirchen, 09. April 2015

I. V. Welge

## Vorstandsbereich 5 (Arbeit und Soziales, Gesundheit und Verbraucherschutz)

### Koordinierungsstelle für präventive und strategische Sozialplanung

#### Tagesordnung

für die 4. Sitzung des Beirates für Senioren am 22. April 2015, 16.00 Uhr, Sitzungszimmer 1 – Zenica, Hans-Sachs-Haus, Gelsenkirchen

#### A. Öffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

- |     |   |            |
|-----|---|------------|
| 1   | Bürgerschaftliche Initiativen   |            |
| 2   | Vorstellung des Projekts "Seniorentheatertreffen NRW WILD west am<br>Consoltheater Gelsenkirchen"   |            |
| 3   | Begleitservice im öffentlichen Nahverkehr - Mündlicher Bericht -                                    |            |
| 4   | Förderung des Fußgängerverkehrs in Gelsenkirchen<br>- Antrag des Beiratsmitgliedes Herrn Rothmann - | 14-20/1244 |
| 5   | Mündlicher Bericht zur Situation von älteren Menschen mit<br>Migrationshintergrund in Gelsenkirchen |            |
| 6   | Mitteilungen und Anfragen   |            |
| 6.1 | Anfrage des Beiratsmitgliedes Frau Husmann<br>- Anbindung des Consol-Theaters in den Abendstunden - | 14-20/1277 |
| 6.2 | Anfrage des sachkundigen Bürgers Herrn Löchtermann<br>- Wegweisende Beschilderung im Stadtgebiet -  | 14-20/1323 |

#### B. Nichtöffentlicher Teil:

Drucksache Nr.

- entfällt -

Gelsenkirchen, 10. April 2015

I. V. Welge

## Referat 63 (Bauordnung und Bauverwaltung, Zentrale Vergabestelle)

### Öffentliche Ausschreibung gem. VOB/A - Abschnitt 1 Vergabenummer: 15-0079-00

Die Stadt Gelsenkirchen (63/4.1 Zentrale Vergabestelle) führt für das Referat 65 - Hochbau und Liegenschaften folgende Öffentliche Ausschreibung gemäß VOB/A - Abschnitt 1, dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW), den Bewerbungsbedingungen (BewB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Vergabe von Bauleistungen und den Zusätzlichen Vertragsbedingungen (ZVB-GE-VOB) der Stadt Gelsenkirchen für die Ausführung von Bauleistungen, durch:

#### Nieder- und Mittelspannungsanlagen bis 36 KV Leibniz-Gymnasium, Breddestraße 21, Gelsenkirchen Sanierung Altbau - 3. und 4. Bauabschnitt

Art und Umfang der auszuführenden Leistung:

Herstellung der elektrischen Anlage für einen ca. 2.700 qm großen Bauabschnitt eines Gymnasiums. Es sind umfangreiche Stemmarbeiten, ca. 200 m Kabelbühne, 1.100 m Installationsrohr und 200 m Leitungsführungskanal in verschiedenen Abmessungen zu montieren. 1 KNX-Bus Anlage, ca. 55.000 m Leitungen verschiedener Dimensionen und ein Beleuchtungsanlage mit ca. 300 Leuchten sind zu liefern und installieren.

Frist für die Ausführung: **Juni 2015 bis voraussichtlich Dezember 2016.**

Die spätere Auftragsvergabe erfolgt durch das Referat 65 - Hochbau und Liegenschaften (Auftraggeber).

Eignungskriterien / Bewertungskriterien:

Für die Vergabe kommen nur Bieter in Frage, die nachweisen können, dass sie bereits vergleichbare Arbeiten ähnlichen Umfangs ausgeführt haben. Bieter müssen auf Verlangen des Auftraggebers ihre Eignung durch entsprechende Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen (unter Angabe der ausgeführten Aufträge und Auftraggeber) nachweisen.

Der Auftraggeber behält sich vor, bei Öffentlichen Ausschreibungen (gem. § 3 Abs. 1 VOB/A) die in § 6 Abs. 3 Nr. 2 VOB/A genannten Angaben sowie Referenzen, auch noch nach dem Eröffnungstermin und bis zur Zuschlagserteilung innerhalb von 6 Kalendertagen anzufordern.

Mit Abgabe des Angebotes sind die folgenden Verpflichtungserklärungen für Auftragnehmer und deren Nachunternehmer sowie Verleiher von Arbeitskräften gemäß dem Tariftreue- und Vergabegesetz Nordrhein-Westfalen (TVgG-NRW) abzugeben:

- Verpflichtungserklärung zu Tariftreue- und Mindestentlohnung
- Verpflichtungserklärung nach § 18 TVgG-NRW zur Beachtung der ILO-Kernarbeitsnormen
- Verpflichtungserklärung nach § 19 TVgG-NRW zur Frauenförderung und Förderung der Vereinbarkeit von Beruf und Familie

Weitere geforderte Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen, die mit dem Angebot abzugeben sind:

**Keine**

Fehlende Unterlagen sind gem. § 16 Abs. 1 Nr. 3 VOB/A spätestens innerhalb von 6 Kalendertagen nach Aufforderung durch den Auftraggeber vorzulegen.

Die Abgabe der Erklärungen, Nachweise, Bescheinigungen und Referenzen kann mit der vom Auftraggeber direkt abrufbaren Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) erfolgen, sofern diese Bestandteil des Präqualifizierungsverfahrens sind. Die Nummer der Eintragung in das Präqualifikationsverzeichnis ist dann im Angebotsschreiben einzutragen.

Nebenangebote sind nicht zugelassen.

Zuschlagskriterien / Wertungskriterien (Gewichtung):

**Preis (100 %)**

Die Sicherheitsleistung für die Vertragserfüllung beträgt **5 %** der Auftragssumme. Sie wird in Teilbeträgen von den Zahlungen einbehalten (10 % der jeweiligen Zahlung, bis 5 % der Auftragssumme erreicht sind).

Die Sicherheitsleistung für die Mängelansprüche beträgt **3 %** der Abrechnungssumme.

Das Entgelt für die Vergabeunterlagen beträgt **10,00 €**. Es wird nicht erstattet und ist an die Stadt Gelsenkirchen, Referat 20 - Stadtkämmerei und Finanzen zu überweisen. IBAN DE62 42050001 0101000774, BIC: WELADED1GEK (Konto Nr. 101 000 774 bei der Sparkasse Gelsenkirchen, BLZ 420 500 01). Als Verwendungszweck ist anzugeben:

**BSt.: 99 0214 2740; Vergabe-Nr.: 15-0079-00.**

Die Vergabeunterlagen werden gegen Vorlage der Einzahlungsquittung ab dem **13.04.2015** und nur **bis zum 05.05.2015** (Ausschlussfrist) bei der **Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung, 63/4.1 Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 56, Goldbergstraße 12, 45894 Gelsenkirchen, Tel.: 0209 169-4833, Telefax: 0209 169-4821, E-Mail: zentrale.vergabestelle@gelsenkirchen.de** während der Öffnungszeiten ausgegeben oder auf schriftliche Anforderung auf dem Postweg zugesandt. An der v. g. Stelle können die Vergabeunterlagen zuvor auch eingesehen werden.

Die Angebote sind in deutscher Sprache abzufassen und im verschlossenen Umschlag einzureichen. Der den Vergabeunterlagen beigefügte orangefarbene Umschlagaufkleber ist zu verwenden. Digitale Angebote sind nicht zugelassen. Eine Übermittlung der Angebote auf elektronischem Wege (z. B. per E-Mail, CD oder per Telefax) ist nicht gestattet.

Ablauf der Frist für die Einreichung der Angebote / Eröffnungstermin im Beisein der Bieter oder ihrer Bevollmächtigten: **12.05.2015, 15:00 Uhr.**

Ort der Eröffnung der Angebote / Anschrift für die Einreichung der Angebote:

Stadt Gelsenkirchen, Referat 63 - Bauordnung und Bauverwaltung,  
63/4.1 Zentrale Vergabestelle, Rathaus Buer, Zimmer 60, Goldbergstraße 12, 45894 Gelsenkirchen.

Bei Postbeförderung trägt der Bieter das Risiko der rechtzeitigen Zustellung.

Ablauf der Zuschlagsfrist: 12.06.2015, 24:00 Uhr.

Die Bewerber bzw. Bieter können sich zur Nachprüfung behaupteter Verstöße gegen die Vergabebestimmungen gem. § 21 VOB/A an folgende Nachprüfungsstelle wenden:  
Bezirksregierung Münster, Dezernat 63 - VOB-Stelle, Domplatz 36, 48143 Münster.

Gelsenkirchen, 01. April 2015

I. A. Schlüter



Stadtwerke Gelsenkirchen



Europäische Union

Veröffentlichung des Supplements zum Amtsblatt der Europäischen Union

2, rue Mercier, 2985 Luxembourg, Luxemburg

Fax: +352 29 29 42 670

E-Mail: ojs@publications.europa.eu

Infos und Online-Formulare: <http://simap.europa.eu>

**Auftragsbekanntmachung**

(Richtlinie 2004/18/EG)

**Abschnitt I : Öffentlicher Auftraggeber**

**I.1) Name, Adressen und Kontaktstelle(n):**

Offizielle Bezeichnung: [Stadtwerke Gelsenkirchen GmbH](#) Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*

Postanschrift: [Ebertstr. 30](#)

Ort: [Gelsenkirchen](#)

Postleitzahl: [45879](#)

Land: [Deutschland \(DE\)](#)

Kontaktstelle(n): [Stadtwerke Gelsenkirchen GmbH](#) Telefon: [+49 209/954-3948](#)

Zu Händen von: [Tobias Harelik](#)

E-Mail: [Tobias.Harelik@stadtwerke-gelsenkirchen.de](mailto:Tobias.Harelik@stadtwerke-gelsenkirchen.de) Fax: [+49 209/954-3958](#)

**Internet-Adresse(n):** *(falls zutreffend)*

Hauptadresse des öffentlichen Auftraggebers / des Auftraggebers: *(URL)* <http://www.stadtwerke-gelsenkirchen.de>

Adresse des Beschafferprofils: *(URL)* <http://www.stadtwerke-gelsenkirchen.de>

Elektronischer Zugang zu Informationen: *(URL)* <http://www.stadtwerke-gelsenkirchen.de/ausschreibungen.html>

Elektronische Einreichung von Angeboten und Teilnahmeanträgen: *(URL)*

**Weitere Auskünfte erteilen**

die oben genannten Kontaktstellen  Sonstige (bitte Anhang A.I ausfüllen)

**Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen (einschließlich Unterlagen für den wettbewerblichen Dialog und ein dynamisches Beschaffungssystem) verschicken**

die oben genannten Kontaktstellen  Sonstige (bitte Anhang A.II ausfüllen)

**Angebote oder Teilnahmeanträge sind zu richten an**

die oben genannten Kontaktstellen  Sonstige (bitte Anhang A.III ausfüllen)

**I.2) Art des öffentlichen Auftraggebers**

Ministerium oder sonstige zentral- oder bundesstaatliche Behörde einschließlich regionaler oder lokaler Unterabteilungen

Agentur/Amt auf zentral- oder bundesstaatlicher Ebene

Regional- oder Lokalbehörde

Agentur/Amt auf regionaler oder lokaler Ebene

Einrichtung des öffentlichen Rechts

Europäische Institution/Agentur oder internationale Organisation

Sonstige: *(bitte angeben)*

[GELSENDIENSTE, eigenbetriebsähnliche Einrichtung der Stadt Gelsenkirchen](#)

**I.3) Haupttätigkeit(en)**

- Allgemeine öffentliche Verwaltung
- Verteidigung
- Öffentliche Sicherheit und Ordnung
- Umwelt
- Wirtschaft und Finanzen
- Gesundheit
- Wohnungswesen und kommunale Einrichtungen
- Sozialwesen
- Freizeit, Kultur und Religion
- Bildung
- Sonstige: *(bitte angeben)*

**I.4) Auftragsvergabe im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber**

Der öffentliche Auftraggeber beschafft im Auftrag anderer öffentlicher Auftraggeber:

ja  nein

*weitere Angaben zu diesen öffentlichen Auftraggebern bitte in Anhang A*

## Abschnitt II : Auftragsgegenstand

### II.1) Beschreibung :

#### II.1.1) Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber :

Lieferung von fünf LKW Doppelkabine mit Ladepritsche für GELSENDIENSTE

#### II.1.2) Art des Auftrags und Ort der Ausführung, Lieferung bzw. Dienstleistung :

bitte nur eine Kategorie – Bauleistung, Lieferung oder Dienstleistung – auswählen, und zwar die, die dem Auftrags- oder Beschaffungsgegenstand am ehesten entspricht

- |   |  |  |
|---|--|--|
| <input type="radio"/> Bauauftrag  | <input checked="" type="radio"/> Lieferauftrag | <input type="radio"/> Dienstleistungen |
| <input type="checkbox"/> Ausführung   | <input checked="" type="radio"/> Kauf          | Dienstleistungskategorie Nr:           |
| <input type="checkbox"/> Planung und Ausführung   | <input type="radio"/> Leasing                  | Zu Dienstleistungskategorien siehe     |
| <input type="checkbox"/> Erbringung einer Bauleistung, gleichgültig mit welchen Mitteln, gemäß den vom öffentlichen Auftraggeber genannten Erfordernissen | <input type="radio"/> Miete                    | Anhang C1                              |
|   | <input type="radio"/> Mietkauf                 |  |
|   | <input type="radio"/> Eine Kombination davon   |  |

Hauptort der Ausführung, Lieferung oder Dienstleistungserbringung :

NUTS-Code: [DEA32](#)

#### II.1.3) Angaben zum öffentlichen Auftrag, zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem (DBS):

- Die Bekanntmachung betrifft einen öffentlichen Auftrag
- Die Bekanntmachung betrifft den Abschluss einer Rahmenvereinbarung
- Die Bekanntmachung betrifft den Aufbau eines dynamischen Beschaffungssystems (DBS)

#### II.1.4) Angaben zur Rahmenvereinbarung : (falls zutreffend)

- |  |   |
|--|---|
| <input type="radio"/> Rahmenvereinbarung mit mehreren Wirtschaftsteilnehmern | <input type="radio"/> Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer |
|--|---|

Anzahl :

oder

(falls zutreffend) Höchstzahl :                      der an der geplanten Rahmenvereinbarung Beteiligten

#### Laufzeit der Rahmenvereinbarung

Laufzeit in Jahren :                      oder                      in Monaten :

Begründung, falls die Laufzeit der Rahmenvereinbarung vier Jahre übersteigt :

#### Geschätzter Gesamtauftragswert über die Gesamtlaufzeit der Rahmenvereinbarung (falls zutreffend, in Zahlen)

Geschätzter Wert ohne MwSt :                      Währung :

oder

Spanne von :                      : bis :                      : Währung :

Periodizität und Wert der zu vergebenden Aufträge : (falls bekannt)



**II.1.5) Kurze Beschreibung des Auftrags oder Beschaffungsvorhabens :**  
Lieferung von fünf LKW Doppelkabine mit Ladepritsche für GELSENDIENSTE

**II.1.6) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV) :**

	Hauptteil	Zusatzteil (falls zutreffend)
Hauptgegenstand	34139300	

**II.1.7) Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA) :**

Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen (GPA) :  ja  nein

**II.1.8) Lose:** (für Angaben zu den Losen in Anhang B, verwenden Sie ein Formular pro Los)

Aufteilung des Auftrags in Lose:  ja  nein

(falls ja) Angebote sind möglich für

nur ein Los

ein oder mehrere Lose

alle Lose

**II.1.9) Angaben über Varianten/Alternativangebote:**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig :  ja  nein

**II.2) Menge oder Umfang des Auftrags :**

**II.2.1) Gesamtmenge bzw. -umfang :** (einschließlich aller Lose, Verlängerungen und Optionen, falls zutreffend)

Lieferung von fünf LKW Doppelkabine mit Ladepritsche für GELSENDIENSTE

(falls zutreffend, in Zahlen)

Geschätzter Wert ohne MwSt :                      Währung :

oder

Spanne von :                      : bis :                      : Währung :

**II.2.2) Angaben zu Optionen :** (falls zutreffend)

Optionen :  ja  nein

(falls ja) Beschreibung der Optionen :

(falls bekannt) Voraussichtlicher Zeitplan für den Rückgriff auf diese Optionen :

in Monaten :                      oder in Tagen :                      (ab Auftragsvergabe)

**II.2.3) Angaben zur Vertragsverlängerung :** (falls zutreffend)

Dieser Auftrag kann verlängert werden:  ja  nein

Zahl der möglichen Verlängerungen: (falls bekannt)                      oder Spanne von :                      bis:

(falls bekannt) Voraussichtlicher Zeitrahmen für Folgeaufträge bei verlängerbaren Liefer- oder Dienstleistungsaufträgen:

in Monaten:                      oder in Tagen:                      (ab Auftragsvergabe)

**II.3) Vertragslaufzeit bzw. Beginn und Ende der Auftragsausführung:**

Laufzeit in Monaten :                      oder in Tagen:                      (ab Auftragsvergabe)

oder

Beginn: (TT/MM/JJJJ)  
Abschluss: (TT/MM/JJJJ)

## Abschnitt III : Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben

### III.1) Bedingungen für den Auftrag:

#### III.1.1) Geforderte Kauttionen und Sicherheiten: *(falls zutreffend)*

Die Bedingungen sind in den Vergabeunterlagen enthalten

#### III.1.2) Wesentliche Finanzierungs- und Zahlungsbedingungen und/oder Verweis auf die maßgeblichen Vorschriften:

Die Zahlungsbedingungen sind in den Vergabeunterlagen enthalten

#### III.1.3) Rechtsform der Bietergemeinschaft, an die der Auftrag vergeben wird: *(falls zutreffend)*

#### III.1.4) Sonstige besondere Bedingungen: *(falls zutreffend)*

Für die Ausführung des Auftrags gelten besondere Bedingungen :  ja  nein

*(falls ja) Darlegung der besonderen Bedingungen:*

siehe Vergabeunterlagen.

### III.2) Teilnahmebedingungen:

#### III.2.1) Persönliche Lage des Wirtschaftsteilnehmers sowie Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:

- Eigenerklärung Gewerbezentralregister
- Eigenerklärung zur Eignung
- Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentlohnung für Dienst- und Bauleistungen
- Verpflichtungserklärung zur Berücksichtigung sozialer Kriterien
- Verpflichtungserklärung Förderung Frauen, Beruf, Familie

#### III.2.2) Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: zutreffend)*

- Eigenerklärung zur Eignung
- Referenzen

#### III.2.3) Technische Leistungsfähigkeit:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Möglicherweise geforderte Mindeststandards: *(falls Einhaltung der Auflagen zu überprüfen: zutreffend)*

- Referenzen

#### III.2.4) Angaben zu vorbehaltenen Aufträgen: *(falls zutreffend)*

- Der Auftrag ist geschützten Werkstätten vorbehalten
- Die Auftragsausführung ist auf Programme für geschützte Beschäftigungsverhältnisse beschränkt

**III.3) Besondere Bedingungen für Dienstleistungsaufträge:**

**III.3.1) Angaben zu einem besonderen Berufsstand:**

Die Erbringung der Dienstleistung ist einem besonderen Berufsstand vorbehalten:  ja  nein  
(falls ja) Verweis auf die einschlägige Rechts- oder Verwaltungsvorschrift :

**III.3.2) Für die Erbringung der Dienstleistung verantwortliches Personal:**

Juristische Personen müssen die Namen und die beruflichen Qualifikationen der Personen angeben, die für die Erbringung der Dienstleistung verantwortlich sind:  ja  nein

**Abschnitt IV : Verfahren**

**IV.1) Verfahrensart:**

**IV.1.1) Verfahrensart:**

Offen

Nichtoffen

Beschleunigtes nichtoffenes Verfahren Gründe für die Wahl des beschleunigten Verfahrens:

Verhandlungsverfahren

Einige Bewerber sind bereits ausgewählt worden (ggf. nach einem bestimmten Verhandlungsverfahren) :  ja  nein  
(falls ja, Namen und Anschriften bereits ausgewählter Wirtschaftsteilnehmer bitte in Abschnitt VI.3: Sonstige Angaben angeben)

Beschleunigtes Verhandlungsverfahren

Gründe für die Wahl des beschleunigten Verfahrens:

Wettbewerblicher Dialog

**IV.1.2) Beschränkung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer, die zur Angebotsabgabe bzw. Teilnahme aufgefordert werden:** (nicht offenes Verfahren, Verhandlungsverfahren, wettbewerblicher Dialog)

Geplante Zahl der Wirtschaftsteilnehmer:

oder

Geplante Mindestzahl: und (falls zutreffend) Höchstzahl

Objektive Kriterien für die Auswahl der begrenzten Zahl von Bewerbern:

**IV.1.3) Verringerung der Zahl der Wirtschaftsteilnehmer im Laufe der Verhandlung bzw. des Dialogs:** (Verhandlungsverfahren, wettbewerblicher Dialog)

Abwicklung des Verfahrens in aufeinander folgenden Phasen zwecks schrittweiser Verringerung der Zahl der zu erörternden Lösungen bzw. zu verhandelnden Angebote :  ja  nein

**IV.2) Zuschlagskriterien**

**IV.2.1) Zuschlagskriterien** (bitte Zutreffendes ankreuzen)

Niedrigster Preis

oder

das wirtschaftlich günstigste Angebot in Bezug auf

die nachstehenden Kriterien (die Zuschlagskriterien sollten nach ihrer Gewichtung oder in absteigender Reihenfolge ihrer Bedeutung angegeben werden, wenn eine Gewichtung nachweislich nicht möglich ist)

die Kriterien, die in den Ausschreibungsunterlagen, der Aufforderung zur Angebotsabgabe oder zur Verhandlung bzw. in der Beschreibung zum wettbewerblichen Dialog aufgeführt sind

Kriterien	Gewichtung	Kriterien	Gewichtung
1.		6.	
2.		7.	
3.		8.	
4.		9.	

Kriterien	Gewichtung	Kriterien	Gewichtung
5.		10.	

#### IV.2.2) Angaben zur elektronischen Auktion

Eine elektronische Auktion wird durchgeführt  ja  nein

(falls ja, falls zutreffend) Zusätzliche Angaben zur elektronischen Auktion:

#### IV.3) Verwaltungsangaben:

##### IV.3.1) Aktenzeichen beim öffentlichen Auftraggeber: (falls zutreffend)

##### IV.3.2) Frühere Bekanntmachung(en) desselben Auftrags:

ja  nein

(falls ja)

Vorinformation  Bekanntmachung eines Beschafferprofils

Bekanntmachungsnummer im ABl: vom: (TT/MM/JJJJ)

Sonstige frühere Bekanntmachungen (falls zutreffend)

##### IV.3.3) Bedingungen für den Erhalt von Ausschreibungs- und ergänzenden Unterlagen bzw. der Beschreibung: (bei einem wettbewerblichen Dialog)

Schlussstermin für die Anforderung von Unterlagen oder die Einsichtnahme

Tag: 08/06/2015 Uhrzeit:

Kostenpflichtige Unterlagen  ja  nein

(falls ja, in Zahlen) Preis: Währung:

Zahlungsbedingungen und -weise:

##### IV.3.4) Schlussstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge:

Tag: 09/06/2015 Uhrzeit: 10:00

##### IV.3.5) Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber: (falls bekannt, bei nicht offenen Verfahren, Verhandlungsverfahren und beim wettbewerblichen Dialog)

Tag:

##### IV.3.6) Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge verfasst werden können:

Alle Amtssprachen der EU

Folgende Amtssprache(n) der EU:

DE

Sonstige:

##### IV.3.7) Bindefrist des Angebots:

bis: : 30/09/2015

oder

Laufzeit in Monaten :                      oder in Tagen :                      (ab dem Schlusstermin für den Eingang der Angebote)

**IV.3.8) Bedingungen für die Öffnung der Angebote:**

Tag : 09/06/2015    (TT/MM/JJJJ)    Uhrzeit 10:00

(falls zutreffend) Ort: Gelsenkirchen, Ebertstraße 30, Zimmer 302

Personen, die bei der Öffnung der Angebote anwesend sein dürfen (falls zutreffend) :

ja     nein

(falls ja) Weitere Angaben über befugte Personen und das Öffnungsverfahren:

## Abschnitt VI: Weitere Angaben

### VI.1) Angaben zur Wiederkehr des Auftrags: *(falls zutreffend)*

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag :  ja  nein  
*(falls ja)* Voraussichtlicher Zeitpunkt weiterer Bekanntmachungen:

### VI.2) Angaben zu Mitteln der Europäischen Union:

Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der Europäischen Union finanziert wird :  ja  nein  
*(falls ja)* Angabe der Vorhaben und/oder Programme:

### VI.3) Zusätzliche Angaben: *(falls zutreffend)*

Die Vergabeunterlagen werden ab dem 17.04.2015 auch im Download-Verfahren im Internet unter der Adresse <http://www.stadtwerke-gelsenkirchen.de/ausschreibungen.html> kostenlos zur Verfügung gestellt. Fragen sind schriftlich, per Fax oder E-Mail (siehe o. a. E-Mail-Adresse) bis spätestens 10 Tage vor Ablauf der Angebotsfrist an die Vergabestelle zu richten. Verbindliche Antworten erfolgen schriftlich oder werden bei Offenen Verfahren oder Teilnahmewettbewerben als Nachtrag zur Leistungsbeschreibung in der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 6 Tage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht. Ein Nachtrag wird Teil der Vergabeunterlagen.

### VI.4) Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren:

#### VI.4.1) Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren:

Offizielle Bezeichnung: [Bezirksregierung Münster, Vergabekammer](#)

Postanschrift: [Albrecht-Thaer-Str. 9](#)

Ort: [Münster](#)

Postleitzahl: [48147](#)

Land: [Deutschland \(DE\)](#)

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse: *(URL)*

#### Zuständige Stelle für Schlichtungsverfahren *(falls zutreffend)*

Offizielle Bezeichnung:

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse: *(URL)*

#### VI.4.2) Einlegung von Rechtsbehelfen: *(bitte Abschnitt VI.4.2 oder ggf. Abschnitt VI.4.3 ausfüllen)*



Auf die Bestimmungen nach § 107 (1) 4, wird explizit hingewiesen. Demnach ist ein Antrag auf Einleitung eines Nachprüfungsverfahrens unzulässig, soweit mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

**VI.4.3) Stelle, die Auskünfte über die Einlegung von Rechtsbehelfen erteilt:**

Offizielle Bezeichnung:

Postanschrift:

Ort:

Postleitzahl:

Land:

Telefon:

E-Mail:

Fax:

Internet-Adresse: (*URL*)

**VI.5) Tag der Absendung dieser Bekanntmachung:**

## Anhang A Sonstige Adressen und Kontaktstellen

### I) Adressen und Kontaktstellen, die weitere Auskünfte erteilen

Offizielle Bezeichnung: \_\_\_\_\_ Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*  
Postanschrift: \_\_\_\_\_  
Ort: \_\_\_\_\_ Postleitzahl: \_\_\_\_\_ Land: \_\_\_\_\_  
Kontaktstelle(n): \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Zu Händen von: \_\_\_\_\_  
E-Mail: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Internet-Adresse: *(URL)* \_\_\_\_\_

### II) Adressen und Kontaktstellen, bei denen Ausschreibungs- und ergänzende Unterlagen erhältlich sind

Offizielle Bezeichnung: \_\_\_\_\_ Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*  
Postanschrift: \_\_\_\_\_  
Ort: \_\_\_\_\_ Postleitzahl: \_\_\_\_\_ Land: \_\_\_\_\_  
Kontaktstelle(n): \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Zu Händen von: \_\_\_\_\_  
E-Mail: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Internet-Adresse: *(URL)* \_\_\_\_\_

### III) Adressen und Kontaktstellen, an die Angebote/Teilnahmeanträge zu richten sind

Offizielle Bezeichnung: \_\_\_\_\_ Nationale Identifikationsnummer: *(falls bekannt)*  
Postanschrift: \_\_\_\_\_  
Ort: \_\_\_\_\_ Postleitzahl: \_\_\_\_\_ Land: \_\_\_\_\_  
Kontaktstelle(n): \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Zu Händen von: \_\_\_\_\_  
E-Mail: \_\_\_\_\_ Fax: \_\_\_\_\_  
Internet-Adresse: *(URL)* \_\_\_\_\_

### IV) Adresse des anderen öffentlichen Auftraggebers, in dessen Namen der öffentliche Auftraggeber beschafft

Offizielle Bezeichnung **GELSENDIENSTE** Nationale Identifikationsnummer  
( falls bekannt ):  
Postanschrift: **Ebertstr. 30**  
Ort **Gelsenkirchen** Postleitzahl **45879**  
Land **Deutschland (DE)**

----- (Verwenden Sie Anhang A Abschnitt IV in beliebiger Anzahl) -----

## **Anhang B Angaben zu den Losen**

**Bezeichnung des Auftrags durch den öffentlichen Auftraggeber**

**Los-Nr :**                      **Bezeichnung :**

**1) Kurze Beschreibung:**

**2) Gemeinsames Vokabular für öffentliche Aufträge (CPV):**

Hauptteil:

**3) Menge oder Umfang:**

(falls bekannt, in Zahlen) Veranschlagte Kosten ohne MwSt:

Währung:

oder

Spanne von :

bis:

Währung:

**4) Abweichung von der Vertragslaufzeit oder vom Beginn bzw. Ende des Auftrags: (falls zutreffend)**

Laufzeit in Monaten :                      oder in Tagen :                      (ab Auftragsvergabe)

oder

Beginn:                      (TT/MM/JJJJ)

Abschluss:                      (TT/MM/JJJJ)

**5) Zusätzliche Angaben zu den Losen:**

**Anhang C1 – Allgemeine Aufträge**  
**Dienstleistungskategorien in Abschnitt II: Auftragsgegenstand**  
**Richtlinie 2004/18/EG**

<b>Kategorie Nr [1]</b>	<b>Bezeichnung</b>
1	Instandhaltung und Reparatur
2	Landverkehr [2], einschließlich Geldtransport und Kurierdienste, ohne Postverkehr
3	Fracht- und Personenbeförderung im Flugverkehr, ohne Postverkehr
4	Postbeförderung im Landverkehr [3] sowie Luftpostbeförderung
5	Telekommunikation
6	Finanzdienstleistungen: a) Versicherungsdienstleistungen b) Bankdienstleistungen und Wertpapiergeschäfte [4]
7	Datenverarbeitung und verbundene Tätigkeiten
8	Forschung und Entwicklung [5]
9	Rechnungslegung, Abschlussprüfung und Buchhaltung
10	Markt- und Meinungsforschung
11	Unternehmensberatung [6] und verbundene Tätigkeiten
12	Architektur, technische Beratung und Planung, integrierte technische Leistungen, Stadt- und Landschaftsplanung, zugehörige wissenschaftliche und technische Beratung, technische Versuche und Analysen
13	Werbung
14	Gebäudereinigung und Hausverwaltung
15	Verlegen und Drucken gegen Vergütung oder auf vertraglicher Grundlage
16	Abfall- und Abwasserbeseitigung, sanitäre und ähnliche Dienstleistungen
<b>Kategorie Nr [7]</b>	<b>Bezeichnung</b>
17	Gaststätten und Beherbergungsgewerbe
18	Eisenbahnverkehr
19	Schifffahrt
20	Neben- und Hilfstätigkeiten des Verkehrs
21	Rechtsberatung
22	Arbeits- und Arbeitskräftevermittlung [8]
23	Auskunfts- und Schutzdienste, ohne Geldtransport
24	Unterrichtswesen und Berufsausbildung
25	Gesundheits-, Veterinär- und Sozialwesen
26	Erholung, Kultur und Sport [9]
27	Sonstige Dienstleistungen

1 Dienstleistungskategorien im Sinne von Artikel 20 und Anhang IIA der Richtlinie 2004/18/EG.

2 Ohne Eisenbahnverkehr der Kategorie 18.

3 Ohne Eisenbahnverkehr der Kategorie 18.

4 Ohne Finanzdienstleistungen im Zusammenhang mit Ausgabe, Verkauf, Ankauf oder Übertragung von Wertpapieren oder anderen Finanzinstrumenten sowie Zentralbankdiensten. Ausgenommen sind ferner Dienstleistungen zum Erwerb oder zur Anmietung – ganz gleich nach welchen Finanzmodalitäten – von Grundstücken, bestehenden Gebäuden oder anderem unbeweglichen Eigentum oder von Rechten daran. Verträge über Finanzdienstleistungen, die bei dem Vertrag über den Erwerb oder die Anmietung mit ihm

gleichlaufend, ihm vorangehend oder im Anschluss an ihn gleich in welcher Form geschlossen werden, fallen jedoch unter die Richtlinie.

5 Ohne Aufträge über Forschungs- und Entwicklungsdienstleistungen anderer Art als diejenigen, deren Ergebnisse ausschließlich Eigentum des öffentlichen Auftraggebers für seinen Gebrauch bei der Ausübung seiner eigenen Tätigkeit sind, sofern die Dienstleistung vollständig durch den Auftraggeber vergütet wird.

6 Ohne Schiedsgerichts- und Schlichtungsleistungen.

7 Dienstleistungskategorien im Sinne von Artikel 21 und Anhang IIB der Richtlinie 2004/18/EG.

8 Außer Arbeitsverträge.

9 Ohne Aufträge über Kauf, Entwicklung, Produktion oder Koproduktion von Programmen durch Rundfunk- oder Fernsehveranstalter sowie Ausstrahlung von Sendungen.



## GELSENDIENSTE

### Bekanntmachung Öffentliche Ausschreibung nach VOL/A

#### Beschreibung des Auftrages LKW mit Kofferbau und Hebebühne

- a) **Zur Angebotsabgabe auffordernde Stelle, Zuschlagerteilende Stelle, Stelle bei der die Angebote einzureichen sind**  
Stadtwerke Gelsenkirchen GmbH  
im Auftrag von GELSENDIENSTE  
Ebertstraße 30, 45879 Gelsenkirchen  
Herr Tobias Harelik  
Telefon.: 0209/954-3948  
Telefax: 0209/954-3958
- b) **Auftraggeber**  
GELSENDIENSTE  
Ebertstr. 30  
45879 Gelsenkirchen
- c) **Art der Vergabe**  
Öffentliche Ausschreibung nach VOL/A
- d) **Form der Angebote**  
Die Angebote müssen schriftlich in verschlossenem und gekennzeichnetem Umschlag eingereicht werden.
- e) **Art, Umfang und Ort der Leistung**  
LKW mit Kofferbau und Hebebühne
- f) **Angabe der Lose - Anzahl, Größe, Art**  
Keine losweise Vergabe
- g) **Nebenangebote**  
 nicht zugelassen  
 nur in Verbindung mit Hauptangebot zugelassen  
 zugelassen
- h) **Ausführungsfristen, Lieferzeitpunkt**  
Schnellstmöglich (max. fünf Monate nach Auftragsvergabe)
- i) **Vergabeunterlagen werden abgegeben von oder können eingesehen werden bei siehe a)**  
Die Vergabeunterlagen werden ab dem 17.04.2015 auch im Download-Verfahren im Internet unter der Adresse <http://www.stadtwerke-gelsenkirchen.de/vol-59.html> kostenlos zur Verfügung gestellt.  
Fragen sind schriftlich, per Fax oder E-Mail (siehe o. a. E-Mail-Adresse) an die Vergabestelle bis spätestens 10 Tage vor Ablauf der Angebotsfrist zu richten. Verbindliche Antworten erfolgen schriftlich oder werden bei Öffentlichen Ausschreibungen oder Teilnahmewettbewerben als Nachtrag zur Leistungsbeschreibung in der Download-Plattform zur entsprechenden Vergabe bis 6 Tage vor Ablauf der Angebotsfrist veröffentlicht.
- j) **Teilnahmefrist**  
Die Vergabeunterlagen können bis zum 19.05.2015 heruntergeladen bzw. angefordert werden.  
**Angebotsfrist**  
Die Angebotsfrist endet am 19.05.2015 um 10:00 Uhr  
**Bindefrist**  
Die Bieter sind bis zum 31.07.2015 an ihr Angebot gebunden
- k) **Höhe der Sicherheitsleistungen**  
Die Bedingungen sind in den Vergabeunterlagen enthalten.  
Im Falle von Gebäudereinigungsleistungen ist die Forderung einer Sicherheit auftragswertabhängig.
- l) **Zahlungsbedingungen**  
[Allgemeine Einkaufsbedingungen \(AEB\) der GELSENDIENSTE, Stand 10/2013](#)
- m) **Sprache für Bewerbungen, Angebote und sonstigen Schriftverkehr:**  
Deutsch
- n) **Geforderte Eignungsnachweise**  
Zum Nachweis der Eignung des Bieters sind folgende Unterlagen vorzulegen  
 Formblatt Eigenerklärung zur Eignung  
 Formblatt Eigenerklärung Gewerbezentralregister  
 Formblatt Verpflichtungserklärung zu Tariftreue und Mindestentlohnung für Dienst- und Bauleistungen

- Formblatt Verpflichtungserklärung zur Berücksichtigung sozialer Kriterien
- Formblatt Verpflichtungserklärung Förderung Frauen, Beruf, Familie
- Formblatt Referenzen
- Formblatt Zusätzliche Preisangaben
- Formblatt Kalkulationsauskunft
- Formblatt Unternehmersauskunft zum Objekt
- Darstellung Qualitätsmanagement auf eigener Anlage
- Preisblatt mit Umweltangaben gem. RL 2009/33/EG

Sofern vom Bieter vorgesehen

- Formblatt Verzeichnis Unternehmerleistungen (Unt/VOL)
- Formblatt Erklärung Bietergemeinschaft

Die Nachforderung nicht vorgelegter Erklärungen und Nachweise behält sich die Vergabestelle gem. § 16 Abs. 2 VOL/A vor.

Nach gesonderter Aufforderung sind die in den Eigenerklärungen genannten Angaben unverzüglich nachzuweisen. Ansonsten erfolgt ein Ausschluss des Angebotes.

Im Falle von Gebäudereinigungsleistungen wird bei anzunehmenden unrealistischen Leistungswerten zur Überprüfung der Eignung des Bieters eine Probereinigung anberaumt.

**o) Kosten für die Vergabeunterlagen**

(entfällt, wenn diese Unterlagen selbst von der Internetseite <http://www.stadtwerke-gelsenkirchen.de/vol-59.html> geladen werden)

Kostenbeitrag: 0,00 EUR

**p) Sonstige Angaben**

Der Teilnahme am Vergabeverfahren liegen die Bewerbungsbedingungen für die Vergabe von Leistungen (BB-VOL) zugrunde, einzusehen im Internet unter der Adresse <http://www.stadtwerke-gelsenkirchen.de/vol-59.html> Auskünfte zur Ausgabe der Unterlagen und zum Inhalt: siehe a)

**q) Zuschlagskriterien**

- Niedrigster Preis
- Siehe Leistungsbeschreibung
- Siehe Bewertungsmatrix
- 
- 

Gelsenkirchen, 08. April 2015

I. A. Hegemann

I. A. Harelik

## Personalnachrichten

# IV

### 25jähriges Dienstjubiläum:

**27. April 2015:** Marianne Oppermann, Beschäftigte (GELSENDIENSTE),

**1. Mai 2015:** Andreas Krafft, Beamter (Referat Hochbau und Liegenschaften), Edwin Merten, Beamter (Referat Feuerwehr),

### Ruhestand:

**30. April 2015:** Ruth Raeder, Beschäftigte (Referat Außerschulische Bildung), Rosemarie Roslan, Beschäftigte (Referat Erziehung und Bildung),

**1. Mai 2015:** Joachim Graf, Beamter (Referat Feuerwehr), Klaus-Jürgen Nehrke, Beschäftigter (Referat Umwelt), Angelika Pospiech, Beschäftigte (Referat Soziales), Wolfgang Schwarz, Beamter (Referat Soziales)

---

Herausgegeben von der Stadt Gelsenkirchen - 67. Jahrgang.  
Für die Herausgabe und Redaktion verantwortlich: Jörg Kemper,  
Referat 2 - Rat und Verwaltung – Das Amtsblatt kann in Einzelfällen  
kostenlos schriftlich beim Referat 2 - Rat und Verwaltung, Hans-  
Sachs-Haus, 45875 Gelsenkirchen, angefordert werden. –

Sie finden das Amtsblatt auch im Internet unter:  
[www.gelsenkirchen.de/de/Rathaus/Mitteilungen/Amtsblatt/default.asp](http://www.gelsenkirchen.de/de/Rathaus/Mitteilungen/Amtsblatt/default.asp)

Druck: gkd-el, Fax: 0209/169-8890, 45879 Gelsenkirchen.